

**ORDER OF ELECTION
(ORDEN DE ELECCIÓN)
TRÌNH TỰ BẦU CỬ**

An election is hereby ordered to be held on Saturday, May 4, 2019 for the purpose of:
(Por la presente se ordena una elección que se llevará a cabo el sábado, 4 de mayo de 2019 con el propósito de:)
(Một cuộc bầu cử đã được ấn định để tổ chức vào Thứ Bảy, Ngày 4, Tháng 5, Năm 2019 nhằm mục đích:)

**Electing three (3) School Board Trustees: Place 5, Place 6 and Place 7
Elegir (3) Miembros para la Junta Directiva Escolar: Plaza 5, Plaza 6 y Plaza 7
Bầu ba (3) Hội Đồng Quản Trị Nhà Trường: Vị trí 5, vị trí 6 và vị trí 7**

**Tarrant County Voters
(Para los Votantes del Condado de Tarrant)
(Những người bỏ phiếu của Quận Tarrant)**

Saturday, May 4, 2019

Early voting by personal appearance days and hours:

Sábado, 4 de mayo de 2019

(Fechas y horarios para la votación adelantada en persona:)

Thứ Bảy, Ngày 4, Tháng 5, Năm 2019

Ngày và giờ bỏ phiếu sớm bằng sự xuất hiện cá nhân:

April (Abril) (Tháng Tư) 22 - 26	Monday - Friday (Lunes- Viernes) (Thứ Hai-Thứ Sáu)	8:00 a.m. - 5:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 27	Saturday (Sábado) (Thứ Bảy)	7:00 a.m. - 7:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 28	Sunday (Domingo) (Chủ Nhật)	11:00 a.m. - 4:00 p.m.
April (Abril) (Tháng Tư) 29 - 30	Monday-Tuesday (Lunes-Martes) (Thứ Hai-Thứ Ba)	7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Saturday, June 8, 2019

Entity Runoff Elections

Early Voting Schedule

Sábado, 4 de mayo de 2019

Elección de desempate por entidad

Horario de votación adelantada

Thứ Bảy Ngày 8, Tháng 6, Năm 2019

Cuộc bầu cử thực thể đầu

Lịch bỏ phiếu sớm

May (Mayo) (Tháng Năm) 27	Monday (Lunes) (Thứ Hai)	Closed
May (Mayo) (Tháng Năm) 28-31	Tuesday - Friday (Martes - Viernes) (Thứ Ba - Thứ Sáu)	8:00 a.m. - 5:00 p.m.
June (Junio) (Tháng Sáu) 1	Saturday (Sábado) (Thứ Bảy)	7:00 a.m. - 7:00 p.m.
June (Junio) (Tháng Sáu) 2	Sunday (Domingo) (Chủ Nhật)	11:00 a.m. - 4:00 p.m.
June (junio) (Tháng Sáu) 3-4	Monday-Tuesday (Lunes a Martes) (Thứ Hai-Thứ Ba)	7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Early voting by personal appearance will be conducted at:

(La votación adelantada en persona tendrá lugar en:)

(Bỏ phiếu sớm bằng sự xuất hiện cá nhân sẽ được tiến hành tại:)

**Main Early Voting Site
Tarrant County Elections Center
(Địa Điểm Chính Bỏ Phiếu Sớm
Trung Tâm Bầu Cử Chính Của Quận Tarrant)
2700 Premier Street
Fort Worth, Texas 76111**

Emergency and Limited ballots available at this location only.

(Las papeletas limitadas y de emergencia solamente están disponibles en esta ubicación).

(Phiếu khẩn cấp và giới hạn chỉ có sẵn tại địa điểm)

For additional early voting sites in Tarrant County see www.tarrantcounty.com/elections.
(Para obtener información adicional acerca de otros lugares donde se llevarán a cabo la votación adelantada en el Condado de Tarrant, por favor, visite la página Web: www.tarrantcounty.com/elections)

EARLY VOTING BY MAIL
(VOTACIÓN ADELANTADA POR CORREO)
BỘ PHIẾU SỚM BẰNG BƯU PHẨM

Applications for a Ballot by Mail may be submitted between January 1, 2019 and April 23, 2019 by mail, fax or email to:

(Solicitudes para una Boleta por Correo pueden ser sometidas entre el 1 de Enero de 2019 y 23 de Abril de 2019 por correo, fax o email a):

(điền đơn cho một lá phiếu qua bưu phẩm có thể nộp giữa Ngày 1, Tháng 1, Năm 2019 và Ngày 23, Tháng 4, năm 2019 qua bưu phẩm, fax/đánh dây thép hoặc điện thư tới):

Early Voting Clerk (Secretario De Votación Adelantada) (Thư Ký Bộ Phiếu Sớm)
PO Box 961011
Fort Worth, TX 76161-0011
Fax: 817-831-6118
Email: votebymail@tarrantcounty.com

JOHNSON COUNTY Voters
Para los Votantes del Condado de Johnson
Những người bỏ phiếu của Quận Johnson

Early voting by personal appearance days and hours:
(Fechas y horarios de la votación adelantada en persona:)
(Ngày và giờ của những người đích thân bỏ phiếu sớm):

Early voting by personal appearance shall be conducted between the hours of 8:00 a.m. until 5:00 p.m. on each day which is not a Saturday or Sunday, or an official State or Federal Holiday, beginning on Monday, April 22, 2019, and continuing through Tuesday, April 30, 2019 with expanded hours of 7:00 a.m. to 7:00 p.m. on Monday, April 29, 2019 and Tuesday, April 30, 2019.

La votación anticipada en persona se llevará a cabo entre las 8:00 a.m., y las 5:00 p.m., diariamente, menos que sea en sábado, domingo o un día de fiesta oficial estatal o federal, a partir del lunes, 22 de abril de 2019 y continuará hasta el martes, 30 de abril de 2019, con un horario ampliado de 7:00 a.m., a 7:00 p.m., el lunes, 29 de abril de 2019 y el martes, 30 de abril de 2019. La votación anticipada en persona tendrá lugar en: Crowley, City Hall, Council Conference Room, 201 E. Main Street, Crowley, Texas 76036. Las solicitudes de la votación anticipada por correo deberán ser llevadas o enviarse por correo a: City Secretary, 201 E. Main Street, Crowley, Texas 76036, no antes del lunes, 1 de enero de 2019, y no después del cierre de operaciones del viernes, 19 de abril de 2019, si es en persona; o martes, 23 de abril de 2019 si es por correo.

Bộ phiếu sớm bằng sự xuất hiện cá nhân sẽ được tiến hành trong khoảng thời gian từ 8:00 sáng đến 5:00 chiều mỗi ngày không phải là Thứ Bảy hoặc Chủ Nhật, hoặc một ngày lễ chính thức của Nhà Nước hoặc liên bang, bắt đầu từ Thứ Hai, Ngày 22, Tháng 4, Năm 2019. Và sẽ tiếp tục đến Thứ Ba, Ngày 30, Tháng 4, Năm 2019 với thời gian mở rộng từ 7:00 sáng đến 7:00 tối vào Thứ Hai, Ngày 29, Tháng 4, Năm 2019 và Thứ Ba, Ngày 30, Tháng Tư, Năm 2019.

Hours for additional early voting will be extended

Horas adicionales para la votación adelantada serán extendidas

Bổ sung cho giờ bỏ phiếu sớm sẽ được kéo dài

April (Abril) (Tháng Tư) 29 - 30 Monday – Tuesday (lunes – martes) (Thứ Hai-Thứ Ba) 7:00 a.m. – 7:00 p.m

Early voting by personal appearance will be conducted at:

(La votación adelantada en persona tendrá lugar en:)

(Bỏ phiếu sớm bằng sự xuất hiện cá nhân sẽ được tiến hành tại):

City of Crowley, City Hall, Council Conference Room, 201 E Main Street, Crowley, Texas 76036.

**EARLY VOTING BY MAIL
(VOTACIÓN ADELANTADA POR CORREO)
(BỘ PHIẾU SỚM QUA BƯU PHẠM)**

TO RECEIVE A BALLOT APPLICATION OR FOR MORE INFORMATION CALL
Carol C. Konhauser, City Secretary, City of Crowley and EARLY VOTING ADMINISTRATOR:
817-297-2201

(PARA RECIBIR LA SOLICITUD PARA UNA PAPELETA O PARA OBTENER INFORMACIÓN ADICIONAL, POR FAVOR,
LLAME

Carol C. Konhauser, Secretaria de la ciudad de Crowley, ADMINISTRADORA DE VOTACION ADELANTADAS
AL N° DE TELÉFONO: 817-297-2201)

Để ĐƯỢC NHẬN ĐƠN CHO MỘT LÁ PHIẾU HOẶC Để BIẾT THÊM THÔNG TIN HÃY GỌI
Carol C. Konhauser, Thư Ký Thành Phố, Thành Phố Crowley và QUẢN TRỊ BỘ PHIẾU SỚM:
817-297-2201

**EARLY VOTING BY MAIL
(VOTACIÓN ADELANTADA POR CORREO)
(BỘ PHIẾU SỚM QUA BƯU PHẠM)**

TO RECEIVE A BALLOT APPLICATION OR FOR MORE INFORMATION CALL
Carol C. Konhauser, City Secretary, City of Crowley and EARLY VOTING ADMINISTRATOR:
817-297-2201

(PARA RECIBIR LA SOLICITUD PARA UNA PAPELETA O PARA OBTENER INFORMACIÓN ADICIONAL, POR FAVOR,
LLAME

Carol C. Konhauser, Secretaria de la ciudad de Crowley, ADMINISTRADORA DE VOTACION ADELANTADAS
AL N° DE TELÉFONO: 817-297-2201)

Để ĐƯỢC NHẬN ĐƠN CHO MỘT LÁ PHIẾU HOẶC Để BIẾT THÊM THÔNG TIN HÃY GỌI
Carol C. Konhauser, Thư Ký Thành Phố, Thành Phố Crowley và QUẢN TRỊ BỘ PHIẾU SỚM:
817-297-2201

Applications must be received at the following address NO LATER THAN the close of business on Friday, April 19, 2019, if in person, or Tuesday, April 23, 2019, if by mail.

(Las solicitudes deberán ser recibidas por correo en la dirección siguiente NO MÁS TARDE del viernes, 19 de abril de 2019, si en persona o NO MÁS TARDE del martes, abril 23 del 2019, si por correo.

Đơn buộc phải nhận được tại địa chỉ dưới đây KHÔNG ĐƯỢC TRỄ HƠN giờ đóng cửa của ngày làm việc vào Thứ Sáu, Ngày 19, Tháng Tư, Năm 2019.

City Secretary, Elections Administrator
(Secretaria de la Ciudad de Crowley, Administradora de Elecciones)
(Thư Ký Thành Phố, Quản Trị Bầu Cử)
201 E. Main Street
Crowley, TX 76036

Issued this the 31st day of January 2019.
(Emitido el día 31 de Enero de 2019)
Phát hành Ngày 31, Tháng 1, Năm 2019



Signature of Presiding Officer
(Firma del Presidente)
Chữ Ký của Chủ Tịch